

DODATOK Č. 1
K ZMLUVE O ZABEZPEČENÍ ODBORNÉHO VÝKONU PREVÁDZKY
VEREJNÉHO VODOVODU Č. ZOP 3/1010/1999 VaK B.

uzatvorenej dňa 16. 07. 1999 v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

(ďalej len „Zmluva“)

Článok I.
ZMLUVNÉ STRANY

1.1. Objednávateľ:

Názov: **Obec Marianka**
Sídlo: **Školská 32, 900 33 Marianka**
Zastúpený: **Zuzana Iváková, starostka**
IČO: **00 304 930**
(ďalej len „**Objednávateľ**“)

a

1.2. Vykonávateľ:

Názov: **Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.**
Sídlo: **Prešovská 48, 826 46 Bratislava 29**
Zastúpený: **JUDr. Peter Olajoš, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ**
Ing. Marián Havel, člen predstavenstva a investičný riaditeľ

Oprávnené konať

vo veciach zmluvných:

JUDr. Jana Paprčková, vedúca odboru vodohospodárskych stavieb
JUDr. Ivana Štellerová, vedúca oddelenia koordinácie vodohospodárskych stavieb
obe na základe splnomocnenia zo dňa 16.05.2023

Zástupca zodpovedný

vo veciach technických:

vedúci divízie distribúcie vody

IČO: **35 850 370**

DIČ: **2020263432**

IČ DPH: **SK2020263432**

Bankové spojenie: **VÚB Bratislava - Ružinov**

IBAN: **SK68 0200 0000 3500 0100 4062**

podľa výpisu z Obchodného registra Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sa, vložka číslo: 3080/B

(ďalej len „**Vykonávateľ**“ a spolu s Objednávateľom aj ako „**Zmluvné strany**“ alebo jednotlivo „**Zmluvná strana**“).

Článok II. **ÚVODNÉ USTANOVENIA**

2.1 Kedže

- 2.1.1 Objednávateľ a právny predchodca Vykonávateľa – spoločnosť Vodárne a kanalizácie Bratislava, š.p., uzatvorili vyššie uvedeného dňa Zmluvu, predmetom ktorej je záväzok Vykonávateľa zabezpečiť odborný výkon prevádzky verejného vodovodu, bližšie špecifikovaného v článku II. Zmluvy (ďalej len „**Verejný vodovod**“);
- 2.1.2 dňa 06. 12. 2013 následne Objednávateľ a Vykonávateľ uzatvorili Zmluvu o spolupráci pri zabezpečení odborného výkonu prevádzky verejného vodovodu č. OST/616/2013/BVS (ďalej len „**Zmluva o spolupráci**“), ktorá upravuje niektoré povinnosti a záväzky Zmluvných strán súvisiacich s odborným výkonom prevádzky Verejného vodovodu;
- 2.1.3 odo dňa uzatvorenia Zmluvy do dnešného dňa boli niekoľkokrát novelizované príslušné právne predpisy, najmä zákon č. 442/2002 Z. z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách a o zmene a doplnení zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Zákon**“), ktoré podstatným spôsobom upravujú vzájomné práva a povinnosti Objednávateľa a Vykonávateľa;
- 2.1.4 vzhľadom na novelu Zákona, účinnú od 01. 01. 2022, došlo k zásadným zmenám a úpravám práv a povinností Objednávateľa a Vykonávateľa, súvisiacich so zabezpečovaním odborného výkonu prevádzky Verejného vodovodu, ako aj ďalších ustanovení, týkajúcich sa verejných vodovodov, je nevyhnutné pristúpiť k zosúladeniu obsahu tejto Zmluvy so stavom právnym, ako aj so stavom skutočným;
- 2.1.5 Vykonávateľ, zohľadňujúc aktuálne znenie Zákona, podrobne upravil vzájomné práva a povinnosti medzi Vykonávateľom a Objednávateľom, týkajúce sa zabezpečenia odborného výkonu prevádzky Verejného vodovodu na základe uzatvorenej písomnej Zmluvy do Všeobecných obchodných podmienok, ktoré zároveň zabezpečujú jednotný a nediskriminačný prístup Vykonávateľa ku všetkým vlastníkom verejných vodovodov, ktorých odborný výkon prevádzky zabezpečuje Vykonávateľ;

Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení tohto Dodatku č. 1 k Zmluve (ďalej len „**Dodatok**“) tak, ako je to uvedené ďalej.

Článok III. **PREDMET DODATKU**

- 3.1. S ohľadom na znenie článku II. tohto Dodatku sa Zmluvné strany dohodli na zmene Zmluvy, a to nasledovne:
- (a) V celej Zmluve sa označenie Zmluvných strán „Objednávateľ“ a „Vykonávateľ“ v celom rozsahu nahrádza označením „Vlastník“ a „Prevádzkovateľ“ v príslušnom gramatickom tvare.**

(b) V článku I. Zmluvy (ZMLUVNÉ STRANY) sa doterajšie znenie bodu 2. v celom rozsahu ruší a nahrádza sa novým znením nasledovne:

„2.

Názov: **Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.**
Sídlo: **Prešovská 48, 826 46 Bratislava 29**
Zastúpený: **JUDr. Peter Olajoš, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ**
Ing. Marián Havel, člen predstavenstva a investičný riaditeľ

Zástupca zodpovedný
vo veciach technických: **vedúci divízie distribúcie vody**
IČO: **35 850 370**
DIČ: **2020263432**
IČ DPH: **SK2020263432**
Bankové spojenie: **VÚB Bratislava - Ružinov**
IBAN: **SK68 0200 0000 3500 0100 4062**
podľa výpisu z Obchodného registra Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo: 3080/B
(ďalej len „Prevádzkovateľ“).“

(c) Doterajšie znenie článkov III. až VII. Zmluvy sa v celom rozsahu rušia a nahrádzajú sa Všeobecnými obchodnými podmienkami k Zmluve o zabezpečení odborného výkonu prevádzky Verejného vodovodu, ktoré tvoria Prílohu č. 1 tohto Dodatku ako jeho neoddeliteľnú súčasť.

3.2. Zmluvné strany sa ďalej dohodli, že pre účely plnenia Zmluvy ako aj pre účely zasielania oznámení o zmene VOP, určujú tieto kontaktné osoby:

1. Kontaktné osoby za Objednávateľa:

Titul, meno a priezvisko:.....
Telefónne číslo: +421
E-mailová adresa:

2. Kontaktné osoby za Vykonávateľa:

Vedúci divízie distribúcie vody, tel. č.: 02/48 253 625, ddv@bvsas.sk,
Oddelenie koordinácie vodohospod. stavieb, tel. č.: 0940 606 146.

3.3. Pre vylúčenie pochybností Zmluvné strany konštatujú, že článok II. Zmluvy (*Predmet Zmluvy*), ostáva týmto Dodatkom nezmenený.

3.4. Keďže

a) Vlastník pri pokládke betónového koberca zrealizoval pripojenie viacerých nehnuteľností na predmetný Verejný vodovod bez účasti Prevádzkovateľa (ďalej len „Prípojky“) a pripojenie bolo realizované dodávateľom, ktorý nemá od Prevádzkovateľa udelený súhlas v súlade s § 27 ods. 3 a 5 Zákona,
b) Zmluvné strany majú záujem upraviť vzájomné práva a povinnosti týkajúce sa prevádzky Verejného vodovodu v jednej zmluve,
Zmluvné strany sa ďalej dohodli na zrušení Zmluvy o spolupráci a povinnosti z nej vyplývajúce prenášajú týmto Dodatkom do Zmluvy nasledovne:

3.4.1. Vlastník sa zaväzuje:

a) v prípade poruchy na Verejnom vodovode, ktorá bude v príčinnej súvislosti s nesprávne osadeným zaústením Prípojky (navrtávací pás + uličný uzáver) uhradí Prevádzkovateľovi náklady, ktoré mu vzniknú pri odstraňovaní poruchy,

- b) zabezpečiť v súčinnosti s Prevádzkovateľom opravu poškodených armatúr na príslušných Prípojkách,
- c) v prípade poruchy na Prípojke, spôsobenej nesprávnym pripojením na Verejný vodovod (nedostatočný tlak, nízka prietoknosť, únik vody a pod.) zabezpečiť odstránenie takejto poruchy, a to spôsobom určeným Prevádzkovateľom,
- d) zabezpečiť po oznámení Prevádzkovateľa o vzniku poruchy, účasť zodpovedného zástupcu Vlastníka na mieste odstraňovania poruchy,
- e) uhradiť Prevádzkovateľovi náklady za prípadné kompenzačné platby, ktoré bude musieť Prevádzkovateľ uhradiť odberateľom za prípadné nedodržanie štandardov kvality, ak to bude v príčinnej súvislosti s neoprávnenými zásahmi do Verejného vodovodu.

3.4.2. Prevádzkovateľ sa zaväzuje:

- a) V prípade zistenia, že porucha na Verejnom vodovode vznikla v príčinnej súvislosti s nesprávne osadeným zaústením Prípojky (navrtávací pás + uličný uzáver), bezodkladne túto oznámi Vlastníkovi a predloží jej dokumentáciu daného stavu,
- b) Po zrealizovaní prác na odstránení poruchy resp. po úhrade kompenzačných platieb v termíne do 30 (slovom: tridsiatich) kalendárnych dní vystaví Prevádzkovateľ Vlastníkovi faktúru – daňový doklad na prefakturovanie nákladov, ktoré takto vynaložil. Súčasťou faktúry budú doklady preukazujúce výšku vynaložených nákladov.

3.5. Zmluvné strany sa dohodli, že dňom nadobudnutia účinnosti tohto Dodatku sa v celom rozsahu zrušuje Zmluva o spolupráci, uzatvorená medzi Zmluvnými stranami.

Článok IV. **SPOLOČNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

- 4.1. Tento Dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpisu oboma Zmluvnými stranami; ak je Zmluva vrátane tohto Dodatku povinne zverejňovanou Zmluvou podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov, Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu poslednou zo Zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia podľa § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, pričom za jeho zverejnenie zodpovedá Objednávateľ, ktorý sa následne zaväzuje v lehote troch (3) pracovných dní odo dňa zverejnenia Dodatku zaslať Vykonávateľovi písomné potvrdenie o zverejnení.
- 4.2. Tento Dodatok je vyhotovený v štyroch (4) rovnopisoch, z ktorých Vykonávateľ obdrží dva (2) rovnopisy a Objednávateľ dva (2) rovnopisy.
- 4.3. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Dodatok riadne prečítali, porozumeli jeho obsahu, predstavuje ich slobodnú, dobrovoľnú a vážnu vôľu, neuzatvárajú ho za nápadne nevýhodných podmienok, v tiesni a ani pod nátlakom a na znak súhlasu ho podpisujú.

- 4.4. Neoddeliteľnou prílohou tohto Dodatku je:
Príloha č. 1 – Všeobecné obchodné podmienky k Zmluve o zabezpečení odborného výkonu prevádzky Verejného vodovodu.
Príloha č. 2 – Splnomocnenie zo dňa 16.05.2023

V Marianke dňa:

V Bratislave dňa:

Za Objednávateľa:
Obec Marianka

Za Vykonávateľa:
Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.

Zuzana Iváková
starostka

JUDr. Jana Paprčková
vedúca odboru vodohospodárskych
stavieb na základe splnomocnenia
zo dňa 16.05.2023

JUDr. Ivana Štellerová
vedúca oddelenia koordinácie
vodohospodárskych stavieb na základe
splnomocnenia zo dňa 16.05.2023